

## Gateway Lite BT

### Manual de utilizare

GBL-9231-2-RO



### 1. Introducere

Gateway Lite BT i-ti da posibilitatea sa asculti muzica de pe un USB stick , iPod si prin bluetooth prin sistemul audio, original din masina ta. Poti folosi butoanele de pe radio sau de pe volan pentru control. Aparatul ofera si functii de car kit bluetooth comandat de pe volan sau de pe butoanele de pe radio.

### 2. Unitati audio suportate

**USB:** stick USB si hard extern cu o singura partitie

**File System:** FAT32

**Capacitate de stocare:** pana la 64GB

**Format muzica:** MP3, WMA (exceptii: DRM protected, WMA-lossless, WMA-Pro) si WAV

**iPods<sup>1</sup>:**

- iPod (4<sup>th</sup> generation)
- iPod nano (1<sup>st</sup>, 2<sup>nd</sup>, 3<sup>rd</sup>, 4<sup>th</sup>, 5<sup>th</sup> and 6<sup>th</sup> generation)
- iPod mini
- iPod photo 4G
- iPod video 5G
- iPod classic
- iPod touch (1<sup>st</sup>, 2<sup>nd</sup>, 3<sup>rd</sup> and 4<sup>th</sup> generation)

**iPhone<sup>1</sup>:**

- iPhone 4s, 4
- iPhone 3GS, 3G

<sup>1</sup> Necesita cablu optional: Dension 30-pin Dock Cable (IPDC1GW).

**Folosind cablul optional: Dension Lightning adapter for Gateway (LIA1GW0) compatibilitatea se poate extinde si la:**

- All iPhone and iPod devices that have a Lightning connector

Dension Ligntng Adapter are terminatia de port USB. Asta inseamna ca mai aveti nevoie si de un cablu Lightning-USB sau un suport (IP6CRP).

### 3. Inainte de a folosire

Te rugam sa verifici daca iPodul sau iPhone-ul tau are ultima versiune de software instalat. Poti sa verifici si sa updatezi aparatul cu iTunes. Daca vrei sa folosesti aparate cu USB te rugam sa verifici la lista cu aparatele compatibile daca aparatul corespunde cerintelor.

### 4. Functionare

Porneste radioul din masina si selecteaza magazia de CD ca si sursa. Asta se face de obicei cu butoanele CDC, CD sau apasare de doua ori pe butonul CD. Daca nu te descurci atunci verifica in manualul de utilizare a sistemului audio. Conecteaza stickul USB sau iPod-iPhone-ul la interfața. Automat se ruleaza prima piesa de pe sursa conectata. Daca sursa a mai fost conectata se ruleaza ultima piesa ascultata. Daca ai conectat si USB si iPod atunci se ruleaza muzica de pe sursa care a fost conectata ultima oara. Daca se opreste radioul sau se ia contactul la masina atunci interfața intra in standby. Butoanele de pe radio: inainte/inapoi, random, repeat, scan (depinde de radio) se pot folosi si la comanda interfeței si au functiile originale. Daca nu ai sursa conectata la interfața atunci pe afisajul de la radio o sa apara **CD5/Track99**.

### 5. Surse

**iPod**

Sunt doua moduri de operare:

- iPod User Interface (iPod UI)
- iPod Gateway Interface (iPod GW)

In modul **iPod UI** ai acces la muzica folosind comenzile de pe iPod. Pe afisajul de pe radio apare CD5.

Recomandam folosirea modului iPod UI daca vrei sa faci comenzile de pe iPod.

In modul **iPod GW** nu mai poti sa accesezi muzica folosind comenzile de pe iPod. iPodul afiseaza: accessory attached. Controlul la muzica se poate face numai folosind butoanele de pe radio sau de pe volan.

**Important:** La iPod touch sau la iPhone cu IOS 6 sau mai nou instalat in modul iPod GW functiile de pe iPod/iPhone nu mai sunt blocate.

Butoanel CD de pe radio au urmatoarele functii:

CD#	iPod GW	iPod UI
CD1	1 <sup>st</sup> playlist	
CD2	2 <sup>nd</sup> playlist	
CD3	3 <sup>rd</sup> playlist	
CD4	4 <sup>th</sup> playlist	
CD5	play all	parking disc
CD6	set iPod UI mode	set iPod GW mode

Folosind butoanele CD1-CD4 se pot selecta primele 4 playlist-uri. In timpul folosirii apasand lung pe butoanele inainte/inapoi (▶/◀) se pot selecta playlist-urile.

**USB**

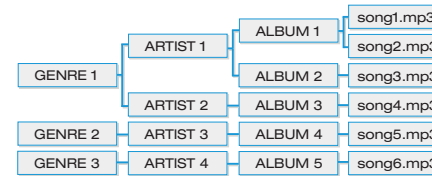
Dupa ce se introduce stickul USB interfața intra in modul Play All. Daca a mai fost folosit stickul pe aceasta interfața atunci muzica se continua de unde s-a intrerupt. Poti alege intre cele 4 foldere principale cu butoanele CD1-CD4 (in ordine alfabetica).

CD#	Function
CD1	1 <sup>st</sup> folder
CD2	2 <sup>nd</sup> folder
CD3	3 <sup>rd</sup> folder
CD4	4 <sup>th</sup> folder
CD5	play all
CD6	unused disc

In timp ce ruleaza muzica afisajul de la radio arata CD x - Track y. Se pot selecta subfolderele folosind butoanele FF/REW (▶▶/◀◀) . In modul Play All (se selecteaza apasand CD5) toate folderele si subfoldererele se pot accesa folosind butoanele FF si REW.

**Ajutor:**

Ca sa ai acces cat mai usor la muzica ta, noi recomandam sa pregatesti stickul USB in felul urmator:



Interfața la prima introducere a unui stick USB, face o indexare a continutului. Depinzand de cantitatea de muzica care se copiaza pe stick aceasta indexare poate dura mai mult sau mai putin. In timpul indexarii nu ai acces la muzica ta de pe stick. Cand se schimba continutul de pe stick recomandam stergerea indexarii precedente (GW\_DBx.BIN).

### Bluetooth Audio (A2DP)

Gateway Lite BT suporta bluetooth audio streaming de pe telefoanele mobile conectate. Protocoalele folosite sunt: A2DP/AVRCP si HSP.

In timpul folosirii butoanele inainte/inapoi (▶/◀) se pot folosi (depinde de radio). Pentru a avea acces la bluetooth audio trebuie sa deconectezi USB stick-ul sau iPod-ul de pe interfața. Trebuie luat in calcul ca la unele aparate radio functiile inainte/inapoi nu functioneaza. Media playerul de pe telefon trebuie pornit manual.

### 6. Activare afisare text

Dension Gateway Lite BT este conceput pentru masinile care nu pot afisa text. Exceptie fac cateva modele de la BMW si Toyota.

Dupa instalarea interfeței pe masinile BMW trebuie activat functia text. Astfel aparatele radio pot afisa informatii despre muzica care se ruleaza (song info). Pentru a activa functia text, trebuie sa intram in modul **Text selector mode**:

- Posneste radioul si selecteaza ca sursa interfața (magazia de CD)
- Deconecteaza toate sursele conectate la interfața si asteapta pana apare pe afisaj: Disc5/Track99.

- Apasa lung butonul FF (rulare inainte) timp de 15 secunde. Asteapta pana apare pe afisaj Disc1/Track1. (Pe unele aparate radio din BMW exista butonul: m.La aceste aparate trebuie sa apesi pe butonul m ca sa treci pe manual ca sa ai functia (▶) FF, rulare inainte)
- Apasa butonul (▶) inainte scurt pentru a ajunge la track 02 - track 04 (moduri de afisare text)
- Track1 este modul fara text
- Cand ai selectat modul dorit (afisare text) trebuie sa apesi butonul FF (foloseste inainte butonul m daca exista) timp de 3 secunde ca sa salvezi configuratia aleasa
- Procedura a fost corecta daca pe afisaj apare AUX GW.

La Toyota se folosesc butoanele : DISP,TEXT sau TEXT pentru a activa textul.

### 7. Functia Hands Free

**Conectarea telefonului:**

Inainte sa te poti conecta cu telefonul la interfața, trebuie sa faci o imperechere. Asta se face din telefon la meniul Bluetooth. Codul de imperechere este **8888**. Daca ai avut succes, atunci telefonul sa va conecta la interfața de fiecare data cand interfața este pornita. Dac nu ai avut succes din prima, te rugam sa opresti radioul sa iei contactul la masina, dupa care reporneste tot si incearca incaodata.

**Folosirea functiei Hands Free**

Cand primesti apeluri in modul Gateway (muzica de pe USB, iPod sau BT audio) automat se opreste muzica si se aude soneria de la telefon in boxe (depinde de telefon). Asteapta 4 secunde (pana ce se activeaza hands free profile) si raspunde la apel cu butonul :inainte (▶). Poti inchide apelul cu butonul: back (◀). Dupa apel interfața continua sa ruleze muzica ascultata.

Daca primesti apeluri in timp ce esti pe radio sau CD continutul ascultat se va intrerupe periodic (**daca firul maro-mute este conectat la radio**) si poti raspunde la apel apasand butonul cu care selectezi sursa: magazie de CD. Dupa terminarea apelului trebuie sa selectezi, manual, sursa dorita. Apelurile se pot initia numai de pe telefon. Inainte sa initiezi un apel trebuie sa selectezi sursa: magazie de CD altfel convorbirea nu va fi redirectionat catre boxele masinii.

**Reglarea volumului si sensibilitatea microfonului**

In timpul unui apel poti face reglaje la volum si la sensibilitatea microfonului folosind butonul Next track (▶) inainte. Sunt accesibile 10 setari prestabilite. Odata aleasa setarea optima ea va fi salvata automat.

## 8. Daca apar probleme

Probleme	Cauze posibile	Solutii
Nu recunoaste stick-ul USB	File system necorespunzator	Verifica sa fie formatarea. Trebuie sa fie FAT32.
	Continutul este write protected	Verifica setarile fisierelor
	Format necompatibil	Foloseste formate compatibile
	Probleme de indexare	Sterge fisierul de indexare de pe stick
Nu mai merge afisarea text (numai la BMW si Toyota)	Modul Ipod UI selectat	Selecteaza modul iPod GW (CD6).
Nu se opreste muzica in timpul convorbirilor	Firul maro-mute nu este conectat	Conecteaza firul mute la radio
Nu merg comenzile in modul BT Audio	Setarile de bluetooth nu sunt corespunzatoare	Inchide toate aplicatiile de pe telefon. Te rugam sa faci o reinperchere

## 8. Mentiiuni

Daca dupa instalare observi ca instalatia electrica a masinii nu se comporta corespunzator te rugam sa deconectezi interfata si sa te duci la verificare la un instalator autorizat sau la un specialist in electronica auto. Dension si partenerii sai nu se pot trage la raspundere daca se constata o instalare necorespunzatoare. Folosirea telefoanelor mobile in timpul conducerii este sanctionat de lege. Va rugam sa folositi produsele Dension avand in vedere aceste reguli. Dension i-si rezerva dreptul de a face modificari la specificatiile produselor fara o sesizare prealabila.

## 9. Garantie

Produsele Dension au garantie limitata, de 24 luni, conform legii. Garantia este valabila in cazul unei erori de fabricatie dar nu si in cazul unei instalari sau folosiri necorespunzatoare. Ca sa apelati la garantie trebuie sa prezentati dovada cumpararii.

## 10. Update si suport

Daca ai nevoie de ajutor te rugam sa iei legatura cu cel mai apropiat revanzator sau instalator. Poti gasii raspunsuri la intrebarile tale si la [www.dension.com/support](http://www.dension.com/support). Tot aici poti sa verifici si ultimele update-uri pentru interfata ta.